

3A i 4A Panonske gimnazije po hrvatski i ugarski tragi u Koljnofu i Šopronu



Školari panonskoga 3A i 4A razreda u Gornjoj Pulji otpravili su se 16. junija na ekskurziju u Ugarsku. Vlakom su se odvezli iz Kerestura u Koljnof. Blizu kolodvora su si pogledali mjesto kade su 1989. ljeta bigunci iz Nimške Demokratske Republike (Istočnonimci) kratko pred Paneuropskim piknikom prešli granicu prema gradišćanskoj Sv. Margareti. Danas onde stoji park spominjanja.

GORNJA PULJA/KOLJNOF – „16. junija smo se mi, školari panonskoga 3A i 4A razreda, otpravili na ekskurziju u Ugarsku. Vlakom smo se odvezli iz Kerestura u Koljnof. Blizu kolodvora smo si pogledali mjesto kade su 1989. ljeta nimški bigunci kratko pred Paneuropskim piknikom prešli granicu. Onda smo se otšetali do koljnofske škole u koj se podučava i ugarski i hrvatski jezik. Direktorica škole, gospa Agica Sárközi, i gospa In-



grid Klemenčić su nas srdačno primile i nam trojezično predstavile djelovanje škole.

Kad smo se okripili, nas je gospa Klemenčić otpeljala u Etnomemorijalni centar kamo je došao i dr. Franjo Pajrić. On nam je pokazao različna stara pisma i umjetničke objekte i nam je živo opisao povijest Gradišćanskih Hrvatov.

Potom smo upoznali centar Koljnofa s kapelicom svetoga Martina. Kod spomenika vojakom iz 1. svetskoga boja, ali i na seoskom cimiteru, smo

- ❶ U OŠ »Mihovil Naković« su školare iz Panonske gimnazije u Gornjoj Pulji primili direktorica Agica Sárközi i učiteljica i hrvatskoga jezika Ingrid Klemenčić
- ❷ U školi u Koljnofu
- ❸ Pred Etnomemorijalnim centrom u Koljnofu čekaju izumitelj tog centra dr. Franju Pajrića
- ❹ Školari 3A i 4A razreda Panonske gimnazije u Šopronu

Spomenik na 1989. ljetu, kad se med Fertörákosem i Sv. Margaretom otvorila granica



Mladi istočni Nijemci 1989. po prelazu austrijske granice



opazili različne načine pisanja prezimen. Objed u *LEVANDI* se je nam Hrvatom jako dobro račio. Školari, ki se ugarski uču, su kušali ugarske specijalitete u *TERCIJI*.

Ekскурzija nas je peljala željeznicom dalje u Šopron. Onde smo dostali od gospođi Karin Gregorić i Susanne Huber slike razliĉnih zgradov i pitanja vezana uz nje. Jako ambiciozno smo iskali znamenitosti i pokušali ispuniti djelatni plan.

Nadalje nas je put peljao u dom hrvatske šopronske sa-

mouprave u Rejpál zgradu kade nas je opet doĉekao g. Franjo Pajrić, ĉlan Hrvatske šopronske samouprave i nam je na tri jeziki dao pregled o povijesti Šoprona i Hrvati u ovom velikom varošu. U dvoru te stali prelpe zgrade, smo se i opet namoljali. :) Pod večer smo se željeznicom vratili domom, umorni, ali veseli da smo tako ĉuda svega vidili i doznali.



(Clemens Domnanović i David Domnanović, 3A)



Izložba o običajima i kulturnom životu u Novom Selu



Mag. Perica Huisza je 10. julya peljao kroz izložbu u seoskom muzeju. To je naslov posebne izložbe Društva za muzej i kulturu u Novom Selu na Hati. U izložbi se bavu sa žetvom, božićnim običajima, crkvenim temama kao npr. Tijelovom i shodišćima. Zvana toga je prikazan život Novoseoĉev od krsti do smrti. Posebna atrakcija ove izložbe je, da polhodniki moru gledati i filmske dokumentacije o običajima Novoseoĉev. Predsjednik društva za muzej i kulturu u Novom Selu je Feliks Miletić.



NOVO SELO – U izložbi kažu navade, ke su se jur već ili manje izgubile, kao npr. spričanje ili ĉrni plašć prik mrtvaca, ki je prije ležao doma, je rekao predsjednik MUK-a stud. nadsavj. mag. Feliks Miletić za Hrvatski radio ORF-a Gradišće. Dokumentirana su i shodišća u Celje, kamo su Novoseoĉi polag dokumentacijov jur 200 ljet piše hodili od Beĉa po cesarskoj cesti. U izložbi kažu dugovanje od zipke prik rozmarije i vrtanja za pir do ĉrnoga plašća, kim su pokrli mrtvaca.

Novo Selo je koĉ bilo hodoĉasno mjesto, kade su hteli patronu sela, sv. Leonardu, primiti lojne dare ako je blago obetežalo ili gdo drugi imao kakove tijelovne boli. Ona su hteli ono kliće, ko je bilo, u loju primiti u crikvu. Kroz izložbu je peljao mag. Perica Huisza.

Izložba u općinskom domu je otvorena do oktobra i to svaku subotu (14.00-14.30) i po telefonskoj najavi. Ljetos na protuliće su u Novom Selu kazali posebnu izložbu umjetnin od slame. (uredn.)